

Tribuna

FONDAT ÎN 1884 DE IOAN SLAVICI

COTIDIAN INDEPENDENT. APARE LA SIBIU

Anul CX, nr. 1291 serie nouă

Vineri, 2 decembrie 1994

8 pagini 100 lei
(la abonați - 60 lei)

Un trist export de... "intelență"

O dată cu căderea fostului lagăr socialist - unii mai greu, unii mai ușor - oamenii au început să circule mai mult, o parte dintre ei forțând nota pentru a emigra ilegal și a deveni azilanți în țări cu un nivel de trai foarte ridicat. Problema pe care o aveau și o mai au este modalitatea în care să obțină reședința într-o astfel de țară, lucru nu chiar așa de ușor dacă se au în vedere măsurile restrictive impuse de către state. "Soluții" s-au găsit, însă, foarte repede iar suportul este - în fapt - unul și același, dorința unora de îmbogățire fără just temei. Metode folosite în alte părți au fost "transferate" sau sprijinite, uneori, în cadrul unor societăți ale căror colectivități nici nu le pot înțelege prea bine.

Să luăm câteva exemple.

Într-un recent control efectuat în orașul german Bremen s-a constatat că 900 din cei 2500 de azilanți aveau 3 până la 5 pașapoarte diferite pe același nume. Ce făceau cu ele?

EDITORIALUL ZILEI

Obțineau ajutoare materiale, bani pentru subzistența de 3 până la 5 ori. Cum le obțineau? Foarte simplu, contra sumei de 2000 DM. O altă "filie" în aceeași țară se ocupă cu eliberarea de certificate de origine germană pentru cetățenii ruși. Vine deci Ivan, în al cărui arbore genealogic nu se găsește de fapt nici o ramură germană, plătește 1000 DM și obține hârtia. Se prezintă la autorități, apoi, și iată-l imigrant cu acte în regulă.

Dar lucrurile nu se opresc aici. Bande organizate și "bine deghizate" în grupuri de afaceri sau turistice practică un important trafic cu autoturisme furate, droguri, lucrări de artă etc.

Concluzia este destul de tristă, deoarece adăugând aceste fapte ilegale creșterii alarmante a criminalității organizate ne putem întreba dacă mai sunt în stare statele, colectivitățile umane organizate să stopeze și să lichideze acest periculos val de criminalitate organizată?

Noi sperăm că da. Din păcate, în cadrul acestor eforturi organizate vor fi puse în practică și multe măsuri restrictive ce îl vor afecta și pe omul cumsecade.

Sperăm să fie cât mai temporare.

TRIBUNA

IMNUL UNIRII

(prezentat cu prilejul Marii Adunări din Alba Iulia 1.12.1918)

Neam român din patru unghiuri, fruntea ți-o ridică sus,
Căci din somnul cel de moarte înviat-ai ca Iisus!
Lanțul sclavului de veacuri azi îl scuturi la pământ!
Iar dușmanii tăi ca pleava umblă-acum bătuți de vânt,
Cei ce-au vrut ca să-ți răpească Legea ta și graiul tău
Au ajuns de-ocara lumii sub blestemul cel mai rău.

Neam român, ridică-ți glasul, căci și cerul și pământul
Vreau acum să te-asculte, să-ți audă azi cuvântul.
În cetatea ta străbună, ridicată de Traian,
Azi se-nalță-a doua oară falnic vulturul roman
Și cu ochii lui cei ageri spintecă văzduhul mare
Neamului român să-i pună nouă și drepte hotare.

Neam român, îndreaptă-ți ochii spre cetatea-n care-odată
A intrat Mihai Viteazul cu viteaza lui armată.
Nu vedeți voi pe ruina zidurilor învechite
Umbra lui, care vestește vremurile împlinite
De-a lua în stăpânire pe vecia vecilor
Ce dușmanii îi răpiră tâlhărește, prin omor?

Neam român, tu și urechea ți-o apleacă și ascultă
Căci povestea ta e lungă și durerea ta e multă,
Mut ai fost tu până astăzi și de-ai vrea ca să mai taci
Ar vorbi în lumea largă pietrele pe care calci.
Schingiurile lui Horea cum pot rămâne uitate?
Horea, care-n tăi strigase: "Împărate, fă dreptate!"

Neam român, până acum toate ți-au fost în zadar
Și revolta cu puterea, ca și ruga la altar,
Căci dușmanii te-mpărțiră să te poată stăpâni,
Astăzi însă într-un cuget și-ntr-un simț ne vom uni
Și vom spune-n lumea mare că suntem aceiași fii
Noi, români din patru unghiuri și din patru-mpărății.

Ion BĂILĂ

Cu inima la...

Alba Iulia

Ca de fiecare dată, prima zi de iarnă ne-a readus în memorie mărul act al Unirii, moment cinstit de întreaga suflare românească. În amintirea acestui mare act de dreptate istorică întâmpinăm acum 76 de ani, în întreaga țară au avut loc, ieri, importante manifestări comemorative, depuneri de coroane de flori la mormintele celor care au luptat și s-au stins pentru România Mare.

Reprezentanții județului nostru, alături de cei ai președinției, guvernului, parlamentului, ai partidelor politice și organizațiilor naționale au depus la Alba Iulia coroane de flori în semn de recunoștință față de cei care ne-au lăsat drept moștenire România Reîntregită.



Cu prilejul Zilelor Bibliotecii "Astra", miercuri, în cabinetul "Andrei Oțetea" al bibliotecii a avut loc o evocare D. Ciurezu.
Foto: Andrei BUTA

Invitație la colaborare

Ministerul Tineretului și Sportului organizează, în perioada decembrie 1994 - februarie 1995, conferințe zonale "poster", destinate cunoașterii reciproce între asociațiile de tineret, între acestea și organizațiile cu activitate semnificativă pentru tineret, precum și între toate acestea și M.T.S. În timpul conferințelor se va asigura cadrul pentru prezentarea organizațiilor participante, a activității și proiectelor acestora, precum și pentru

discuții cu responsabili programelor pentru tineret promovate de M.T.S.

Prin urmare toate asociațiile de tineret și organizațiile cu activitate semnificativă pentru tineret sunt invitate să ridice formularele de înscriere de la Oficiul Județean pentru Tineret și Sport, str. Independenței, telefon 43.25.66.

Alte informații privind data și locul organizării conferințelor vor fi comunicate în timp util celor înscriși.

D.T.

NU SCĂPAȚI LUNI, 1.12.1994

"TRIBUNA
SPORTURILOR"

S.O.S. - moștenirea culturală a sașilor din Transilvania!

SIMPOZION ROMÂNÔ - GERMAN

Recent, la Brașov, s-a desfășurat al III-lea Simpozion româno-german privind salvarea moștenirii culturale a sașilor din Transilvania. Prezenți la această importantă manifestare științifică, dl. Johann Mantsch, președintele executiv al Fundației JOSEF RIEDERER din Sibiu, și dl. Dan Octavian Paul, vicepreședinte, au avut amabilitatea de a ne oferi cele mai importante și interesante detalii pentru cititorii ziarului nostru.

Această importantă și reușită manifestare științifică a avut ca principali organizatori Ministerul Culturii din România, Consiliul Cultural al Sașilor Transilvăneni din Gundelsheim - Germania și Muzeul Etnografic din Brașov. Tema principală a Simpozionului a constituit-o raportarea și evaluarea etapei de cercetare și

documentare a bunurilor culturale imobile și mobile ale sașilor transilvăneni. Aceste demersuri și activități s-au desfășurat, timp de trei ani, în cadrul unui program de către reputați specialiști ai DMIS.

(continuare în pagina 2)

A consemnat,
Lucian JIMAN

Încă un partid pentru Ion Iliescu?

Cam pe la sfârșitul verii, presa dâmbovițeană făcea mult tapaj în jurul unui nou partid, care se intitula "democrat de centru". Ziarele reținuseră din declarațiile liderului noii formațiuni politice, istoricul și criticul literar George Muntean că acesta a votat cu Iliescu, deși spune că nu are legături cu președintele.

S-a vorbit atunci despre un nou partid, anexă ori satelit a nu se știe cărei forțe politice. Eticheta pe care a lipit-o până la urmă presa pe noul partid a fost aceea a unui "de rezervă", pentru Ion Iliescu. Cîrculau atunci zvonuri despre dezbinările din PDSR între "duri și moi", cum a spus caustic, la un

moment dat, Dinu Patriciu, despre mișcări centripete în partidul de guvernământ pe care nici mentorul lui spiritual nu le mai putea controla.

De atunci nu s-a mai auzit mai nimic despre Partidul Democrat de Centru. Până zilele trecute, când George Muntean, cercetător la Institutul de Istorie și Teorie Literară "G. Călinescu", a ieșit din nou la rampă, pentru a prognoza, mai mult serios decât în glumă, că acest partid quasinecunoscut de electorat ar putea colecta, la proximele alegeri, până la 17% din voturile acestuia. Cam cât PUNR și UDMR la un loc!

(continuare în pagina 8)

VASAS Ferenc

LA PĂLTINIȘ A NINS PĂRTIA ONCEȘTI VĂ AȘTEAPTĂ!

Nu știți cum să vă petreceți acest weekend? Vă oferim noi o soluție: urcați la Păltiniș, unde a nins și unde există condiții excelente de schi!



Aspecte de la Spectacolul de gală dedicat ZILEI NAȚIONALE A ROMÂNIEI desfășurat miercuri seara la Casa de cultură a sindicatelor din Sibiu.

Foto: Andrei BUTA

SIMPOZION ROMÂNÔ - GERMAN

(urmare din pagina 1)

Institutului de Arhitectură "Ion Mincu", Academiei de Artă din București, filialelor Sibiu și Cluj-Napoca ale Academiei Române, precum și ai Centrului de Documentare Gundelsheim și Comitetului german ICOMOS.

Lucrările Simpozionului au fost deschise de d-na Ligia FULGA, directoarea Muzeului Etnografic Brașov, în prezența d-lui dr. Anton ROSSBACH, ambasadorul Germaniei în România, d-lui dr. Christoph MACMAT, secretarul general al ICOMOS - Germania și director al Consiliului Cultural Săsesc, d-lui Andreas WEGEND, reprezentant al Ministerului de Interne din Germania, d-lui Christoph KLEIN, episcopul Bisericii Evanghelice A.B., d-lui prof. dr. Paul PHILIPPI, președintele FDGR, d-lui dr. Cristian MOISESCU, directorul general al DMIS, a altor oficialități locale brașovene, precum și a numeroși specialiști din domeniu - români și germani. Simpozionul și-a desfășurat lucrările pe trei secțiuni: "Evidența și cercetarea sistematică a monumentelor de arhitectură"; "Cercetări etnologice de urgență"; "Restaurarea patrimoniului de arhitectură săsească". Se cuvine a menționa că Sibiu a fost reprezentat de dl. dr. Herman FABINI, dl. dr. Avram ALEXANDRU, dl. dr. Paul NIEDERMEYER, dl. Horst KLUSCH, dl. Hans Jurgen BINDER, d-na Heidrun KÖNING, dl. Emil

CRISAN, dl. Szaboecs GUTTMAN, dl. Ion BUCUR, dl. Petre BEȘLIU, dl. Johann MANTSCH și dl. Dan Octavian PAUL, care au prezentat importante și interesante lucrări în toate cele trei secțiuni, aducându-și o remarcabilă contribuție la reușita Simpozionului. De subliniat că cele convenite prin Rezoluția adoptată vor căpăta concretețe, atât în privința patrimoniului imobil, cât și celui mobil, finanțarea acțiunilor preconizate urmând a fi asigurată, în continuare, de statul român și cel german, precum și prin contribuția Fundației "MESSERSCHMIT", Fundației Culturale a Landurilor și Fundației "JOSEF RIEDERER". De un real succes s-au bucurat expozițiile "Un viitor pentru trecut - patrimoniul german din România" și "Din universul satului săsesc transilvănean".

La încheierea lucrărilor Simpozionului, a fost redactată o Rezoluție, în care au fost menționate realizările de până acum și acțiunile preconizate pentru etapa viitoare, stabilindu-se și hotărârea părților română și germană de a depune eforturi susținute pentru a salva, prezerva și restaura moștenirea culturală a sașilor transilvăneni pentru generațiile viitoare.

Consemnări

UNDE AU DISPĂRUT "ÎNTREBĂRILE RELE"?

La începutul acestei săptămâni, Facultatea de Jurnalistică din cadrul Universității Sibiu a primit vizita d-nei Iolanda STĂNILOIU, președinta recent înființatului Centru pentru Jurnalism Independent din București, și a d-lui Sam TEAFORD, profesor rezident, timp de 9 luni, la C.J.I.

În cadrul întâlnirii avute cu cadre didactice și studenți din anii I, II și III, oaspeții au făcut o succintă prezentare a scopului și proiectelor C.J.I. vizavi de destinul presei independente din România post-decembristă, sondând, totodată, opiniile tinerilor studenți vizavi de misia noului Centru pentru Jurnalism Independent. Întrebându-se unde au dispărut... "întrebările rele"? - d-na Iolanda Stăniloiu (fost purtător de cuvânt al Guvernului României) și-a manifestat surprinderea față de relativa blazare, de beaitudinea unor ziaristi din provincie, în comparație cu marea majoritate a gazetarilor bucureșteni... Dumneai și-a exprimat speranța că actualii studenți sibieni și viitori jurnaliști vor reuși să pătrundă și să stăpânească "tainele" gazetăriei moderne, pentru a deveni autentici, respectați și "temuți" purtători de cuvânt ai opiniei publice românești.

Cristina DUDĂU

TV SIBIU

Vineri, 2 decembrie

20,00 Sumarul serii 20,05
Publicitate 20,10 Desene
animate 20,40 Info RTS 21,05
Publicitate 21,10 Făclii în

furtună (s.) 22,10 Cazul Henry
Sâmbătă, 3 decembrie
20,00 Sumarul serii 20,05
Publicitate 20,10 Desene
animate 20,40 Info RTS 21,05
Publicitate 21,10 Film artistic:
Cocktail 22,45 Film artistic:
Regii Mamboului

CINEMA

vineri,

2 decembrie

SIBIU - Pacea - "Comoara lui Curly" - orele: 9; 11,30; 14; 16,30; 19.
Tineretului - "Ce 3 Ninja contraatacă" - orele 10,30; 12,30; 14,30; 16,30; 18,30.
MEDIAȘ - Progresul - "Rockerii atacă radioul" - orele: 10,30; 12,30; 16,30; 18,30.

Central - "Piei, drace" - orele: 11; 14; 16; 18

CISNĂDIE - "Polițist cu explozie întârziată" - orele: 11; 17; 19.

TĂLMACIU - "Salvați-l pe Willy" - ora 19.

DUMBĂVENI - "Sommersby" - ora 17.

COPȘA MICĂ - "Dinte pentru dinte" - orele 16; 18.

OCNA SIBIULUI - "Dă lovitură și fugi" - ora 18.

AVRIG - "Cursa infernală" - orele 16; 19.

TIMPUL PROBABIL

* 37 cm măsoară zăpada la Păltiniș *

Azi, vreme rece. Cer variabil. Vânt slab la moderat. Temperaturile minime sunt cuprinse între -9 și -6 grade C, iar cele maxime între -3 și -1 grad C.

Zăpada măsoară 37 cm la Păltiniș; 55 cm la Bălea Lac. Meteorolog, **Adrian SUCIU**

PROGRAM TV

Vineri, 2 decembrie

7.00 TVM * Telematinal
10.00 Actualități 10.05
Videoteca muzicală 10.20
Curcubeu 11.20 Film serial *
Mala Mușter 13.00 Fotbal:
Petrolul - Farul 14.50 TVR
Cluj-Napoca 15.30 Tradiții
16.00 Perlele golfului 16.10
Actualități 16.20 Agenda
consumatorului 16.45 Lege și
fărădelege 17.00 Emisiune în
limba germană 18.00 Pro
patria 19.00 Film serial *
Casa Eliott 20.00 Actualități
20.40 Publicitate 20.45
Tezaur folcloric 21.25 Film
artistic * Anastasia 23.05
Viața parlamentară 23.35
Actualități 23.55 Bunii vinul
ghiurghiului! 0.45 MTV * Euro
Top 20 1.05 Cinematograful
de noapte

Sâmbătă, 3 decembrie

7.00 Bună dimineața... de la
lași! 8.00 Bună dimineața...
de la Cluj-Napoca! 9.00 Ba

da! Ba nu! 10.00 Film serial
pentru copii * Eu și McGee
10.30 Pas cu pas 11.30
Vârstele peliculei 12.30
Cronografii 12.50 Povestea
vorbei 13.10 1001 audiții
14.00 Actualități 14.10 Ora
25 - tranzit TV * Desehe
animate * Ei și filmul * Serial
documentar * Reportaje *
Tenis * Teatru scurt * Seriale
artistice: Serviciul secret și
Beverly Hills, 90210 *
Mapamond * Muzică *
Divertisment 19.15 Tele-
enciclopedia 20.00 Actualități
20.40 Publicitate 20.45 Film
serial * Mancuso de la FBI
21.40 Vedete în recital la
"Cerbul de aur" 22.40
Săptămâna sportivă 23.10
MTV * Euro Top 20 23.40
Actualități 23.55 Film serial *
Maddie și David 0.50
Următoarea stație...
libertatea! 1.30 Închiderea
programului

Radio Sibiu

VINERI

6.00 BBC (lb. română) 6.30
Jogging matinal 10.00
Muzică 10.30 Party zone -
Power Play 11.30 Deutsche
Welle (lb. română) 12.20
Muzică 12.30 Lecții de lb.
engleză 12.45 Muzică 13.00
Magazin de prânz 14.00 BBC
(lb. română) 14.30 Muzică
15.00 Știri DW (lb. română)
15.10 VOA Europe 16.00
Classic Symphony 17.00 Știri
BBC (lb. română) 17.05 DJ
Show 18.00 BBC (lb.

română) 19.00 Balulu cu
șapte capete 19.30 Top
Retro 20.15 Muzică 21.00
BBC (lb. română) 21.30
Student Plus 22.30 Disco
Late Night 1.00 VOA Europe

SÂMBĂTĂ

8.00 BBC (lb. română) 8.30
Muzică 11.30 Deutsche
Welle (lb. română) 12.20
Top Retro (reluare) 13.00 DJ
Show 14.00 BBC (lb.
română) 14.30 Despre noi
femeile 15.00 Știri DW (lb.
germană) 15.10 Casey's
Top 40 (VOA) 18.00 BBC
(lb. română) 19.00 DJ Show
21.00 BBC (lb. română)
21.30 Top Slow 23.00 Jazz
0.10 VOA Europe

Patru inaugurări de bun augur la SC "CIBINIUM COM" SA Sibiu

Acum, când vremea sărbătorilor de iarnă este aproape, ni se pare cu totul laudabilă inițiativa conducerii SC "Cibinium Com" SA Sibiu (fosta ICRA Sibiu) de a veni în sprijinul cumpărătorilor oferindu-le o bogată și variată gamă de produse. Astfel, miercuri, 30 noiembrie, societatea comercială ICRA Sibiu a deschis la sediul său din strada Cugir nr. 1, un nou magazin pentru desfacerea produselor alimentare ambalate și de produse nealimentare * o crămă, un depozit, care desface, în exclusivitate pentru Sibiu, toată gama de băuturi alcoolice din Baia Mare și o măcelărie.

Prin amabilitatea doamnei director Elena Canciu, suntem în măsură să vă oferim câteva amănunte despre fiecare dintre aceste noi unități intrate (cu succes, după numărul mare al vizitatorilor din prima zi) în circuitul comercial al societății "Cibinium Com" SA Sibiu. "Practic - ne declară domnia sa - ne-am gândit să oferim sibienilor și îndeosebi populației din această zonă un complex alimentar în care să găsească tot ce își doresc și la prețuri accesibile tuturor".

O dorință, zicem noi, care ar trebui să anime pe toți comercianții sibieni.

În cazul de față merită



evidențiate câteva lucruri: **CRAMA** desface toată gama de vinuri, soiuri din renumitele podgorii ale Văii Târnavelor. Are o capacitate de 3000 l de vin care pot fi cumpărați atât en-gros cât și en-detail. Șeful de crămă, Emil Ciumbrudean, primește zilnic comenzile dumneavoastră la telefon 43.70.00. Orar zilnic: 10 - 18,

sâmbăta: 8 - 13. De sărbători - ofertă specială! * **MĂCELĂRIA** desface carne proaspătă de porc și vită. Am reținut pentru dumneavoastră câteva prețuri: carne porc calit. I - 3950 lei/kg * carne porc calit. II-a - 2995 lei/kg * cap porc - 1800 lei/kg * picioare proaspete - 800 lei/kg * slănină - 2200 lei/kg * cotlet

cu os - 4800 lei/kg * pulpă porc - 4500 lei/kg.

Comparați și... cumpărați! Asaltat încă de la inaugurare de cumpărătorii noului magazin desface peste 500 de sortimente: conserve (de porc, pește, fructe) dulciuri, băuturi alcoolice și răcoritoare, zahăr, griș, făină, orez, ness, cafea, stafide, cacao, piper, cioco-

lată, supe concentrate etc. etc. - în primul raion, și produse chinezești (cămăși, lenjerie, de corp, truse cuțite, globuri și ornamente de pom), detergenți, cosmetice, țigări - în al doilea raion.

Pentru informarea dumneavoastră am reținut și câteva prețuri cu amănuntul: ulei vrac - 2100 lei/l * zahăr -

1180 lei/kg * orez - 1275 lei/kg * griș - 870 lei/kg * mălai extra - 550 lei/kg * margarină TOPPER - 1480 lei/cutie/500 gr * sare mare - 430 lei/punga de 4 kg * pește congelat, merlucius - 2300 lei/kg și macrou - 2400 lei/kg * pulpe pui SUA - 4500 lei/kg.

Prin asocierea cu firma "INTERVALCO" din Baia Mare, SC "CIBINIUM COM" SA Sibiu desface prin DEPOZITUL din str. Cugir nr. 1, în exclusivitate, toată gama de băuturi alcoolice de la Baia Mare respectiv: bere "HOPFEN KÖNIG" - 715 lei/sticlă * lichior de banane, lichior "ACAPULCO", lichior "ALASCA" (peppermint) și lichior de mere la prețul de 7465 lei/sticlă 700 ml * lichior de cafea - 8735 lei/700 ml * lichior de cireș și de căpșuni - 1365 lei/sticlă/500 ml * rom "PIRAT" - 1115 lei/500 ml * vodcă "VULCO" - 1144 lei/500 ml * vodcă "FIRIZA" - 949 lei/500 ml * vodcă "SATRA" - 1071 lei/500ml.

De reținut că toate prețurile enunțate mai sus includ și TVA-ul.

"Vrem ca lumea să fie mulțumită de ceea ce le oferim. De aceea adaosurile noastre comerciale variază între 5-10%" - ne spune directoarea Elena Canciu.

Este și aceasta o ușurare pentru cei stresați de nevoile coșului zilnic, dar și o invitație de a face cumpărături la magazinele ICRA. Noi credem că merită onorată!

Ioan VIDRIGHIN

Foto: Andrei BUTA

Tribuna culturală

Tribuna culturală

Tribuna culturală

Despre un alt fel de conviețuire cu lucrurile

Acum, când ne aflăm în antecamera societății de consum și în pragul economiei de piață, când privim fascinați, prin interstițiul îngădui de mai-marii Apusului la acel El Dorado promis, în care standardele de viață explodează în reclame prefixate cu hiper, extra, super, scurtcircuitate de toate culorile și nuanțele paradisurilor artificiale, acum, când mulți dintre noi ne lăsăm prea ușor seduși de hierofanții insidioși, ce caută să ne inițieze în prelinsele minuni, miracole și mistere ale lumii așa-zis civilizate - lumii care, pentru a ne admite sau tolera, ne cere uneori să ne dezicem până și de noi înșine - când ni se oferă perspectiva unei vieți în care valorile supreme să fie profitul, rentabilitatea, eficiența, competiția și altele asemenea, acum, deci, este bine să ne aducem aminte că a existat și un alt fel de percepere a feței materiale a lumii acesteia. Este vorba despre un fel mai puțin agresiv, mai blând de lucrare asupra materiei, ce poate el însuși deveni, prin îndelungă și smerită oficiere, un traiect al desăvârșirii spirituale.

Mă gândesc la acel mod esențial de conviețuire cu lucrurile a țărânului nostru, în legătură cu ceea ce, cotidian, se numește producerea celor necesare traiului, iar în limbaj economic se reduce la termenii care definesc un tip arhaic de producție, când omul acoperea, prin propria muncă, întreg necesarul de trai al gospodăriei sale.

Dar să lăsăm economiștii descrierea amănunțită științifică a acestui mod productiv la care, desigur, nu ne mai putem întoarce în lapt, și să încercăm a imagina cum se puteau percepe prin el însuși temeiurile firii.

Un gest atât de simplu și banal ca cel, de pildă, al punerii pâinii de toate zilele pe masă, trebuie să fi avut o cu totul altă rezonanță în mintea omului de atunci -

ceva din sacralitatea unei jertfe, dar și obida unui preț mereu plătit pentru îndurarea pământului... Pentru acel om gustarea pâinii însemna ultimul act din lunga sa îmbrățisare cu elementele, căci trupul pâinii îl plămădea începând cu aratul gliei. Întregul ritual îl lua, de fiecare dată de la capăt, pentru pâinea fiecărui an, în ritmul neschimbat al vieții lui între pământ și cer. Pentru fiecare fruct al trudei totul trebuia luat de la început, din germene - o retrăire a lucrurilor și, prin aceasta, o recapitulare a propriei ființe; o regândire a ei, o conștientizare a fiecărei celule, a dumnezeirii începută în ea. Viața acelui om - o integralitate în expansiune și, totuși, o blândă conviețuire cu nesfârșirea sensurilor lumii.

Din existența paralelă cu lucrurile se naște înțelesul profund al valorii lor materiale, al duhului din miezul lor. Dintr-o asemenea perspectivă atitudinea atât de proprie țărânului nostru, de neacceptare a risipei, apăsătoare ca zgârcenie sau meschinărie, ci ca un refuz de comitere a impietății prin nesocotirea lucrurilor, a minunatei sinteze pe care ele o reprezintă, a chinului de la facerea lor.

Îndelungata chibzuire în folosirea celor materiale, nerisipa își au ca pendant risipirea de sine în creația spirituală. Faptul că țărânul nostru cel de toate zilele se deda adesea la acea fastuoasă gratuitate a risipirii sinelui în creație vine să recupereze un tainic echilibru ființial și să-l integreze în marile sinteze ale existenței.

Ar fi bine, așadar, să meditam din când în când la toate aceste realități trecute acum, la apropiata vreme a fesișii țărânului din istorie, prin metamorfozarea lui în fermier. Iar diferența dintre țărân și fermier are un răsunet ontologic.

Ileana MARINESCU

Poezia lui R. Selejan la o lectură nouă ne impune un poet autentic, neintrat încă în conștiința criticii literare de azi, deși a fost întâmpinat la debut de cuvinte calde, înțelegătoare din partea unuia din cei mai cultivați critici și istorici literari, Vladimir Streinu.

Debutul s-a produs în colecția Luceafărul a Editurii Tineretului în 1968, cu volumul „Corturile neliștii”. Poetul e marcat de la început de un eu poetic orgolios ce mitizează și, uneori, demitizează realitatea, concurând-o demiurgic. Universul poetic cu mărcile stilistice romantice lună, soare, stele etc. e citit de poet în ecuația demitizării, specifică unei bune părți a litericii românești de după ultimul război (cf. Geo Dumitrescu). Versurile: „Soarele intră ca un hoț/ pe fereastra lunii/ și luna ca o ușuratică pe fereastra soarelui” ne amintesc de autorul Libertății de a trage cu pușca. Motivele lirice sunt luate din realul imediat, investit în funcții taumaturgice, iarba, câmpul, florile, pietrele, soarele, focul, anotimpurile întemeiază cântecul ce vindecă rănila etosului nostru. Realul e actualizat, „ideologizat” orientat spre miturile esențiale ale culturii noastre, și a celei europene: Manole, Horea, Avram Iancu, Euridice, Orfeu etc. Staza eleată personificată prin verb dar și extazul dădic, dionisiac din unele poezii ne duc cu gândul la imagismul din Poe-mele luminii lui Lucian Blaga. În poemul Urc drumul nașterii din nou poetul exclamă: „Urc drumul nașterii din nou/ și n-aflu pântec/ pe măsura mea”. Este aici acel motiv poetic-filosofic, desemnat prin sintagma regre-sus ad uterum, motiv frecvent în filosofia personalismului francez și în poezia expresionistă. Poet proteic, R. Selejan adoptă și stilul poeziei parabolice din care nu lipsește conotația politică. Am cita aici poemul „Pisicile nu mai prind șoareci”: nu mai torc/ se ocupă cu creșterea păsărilor/ și pentru mai multă liniște/ au strâns șoarecii/ în lagăre de concentrare”. Setea de departe, așteptarea celui din urmă al împlinirii unui destin în etosul nostru mitic se regăsesc într-o scurtă secvență lirică din Corturile neliștii într-o interpretare nouă. Jertfa apare aici ca o damnațiune ontologică a femeii arhetipale: Meștere Manole/ schimbă-ți straiul cernit/ Ana nu pe tine te-a iubit/ De

teamă a înfruntat/ relele pământului”. Eul liric nu numai că interoghează marile mituri, dar e în stare să și mitizeze. În poemul Mit, poetul, ca un nou Prometeu leagă nopții mâinile și picioarele, prăvălește norii peste munți, fură aurul stelelor și înfrățește sufletul cu lutul sub semnul cuvântului - lăgos, închipuind un „trib” al civilizației bărbaților, „cioplit în șapte zile și șapte nopți”. Simbolurile zoomorfe cu forța lor magică,

interogații asupra misterului lumii, „pasărea bătrână” de unde vine și pleacă pentru întinerire? ori „iarba noapte, iarba lumină”, fiorul împerecherii luminii cu pământul, metafore simbol citite într-o semnificare de dramă ontologică. Am insistat mai mult asupra primului volum întrucât avem credința că aici se găsește în nuce întreg inventarul stilistic și tematic al poeziei lui R. Selejan.

Spațiul mioritic are, în textul Și s-a născut Miorița, ceva din măreția începuturilor cosmogonice. Există o retorică, în sensul bun al cuvântului, a miturilor fundamentale, ale culturii noastre: „La început/ a fost strigătul aspru al pietrei/ înfruntarea dintre munte și cer”... <...> Au venit apoi / umbrele pădurilor / păsările / și cîrpițul păsărilor / și potecile înrădăcinate/ pe urmele/ rădăcinilor de munți / de râuri / de câmpii / de oameni... / ... și s-a născut Miorița”.

Textele se organizează adesea într-o cântare imnică în care dimensiunea românească, devenirea ei primește accente orifice.

În Descântece de piatră, ciclul ce încheie volumul apărut la Cartea Românească în 1972, Radu Selejan iscodește melosul filonului nostru folcloric, mitic. Incantației metricii populare din descântece poetul îi conferă un timbru liric personal. Multe din aceste poeme rostesc în magia verbului adevăruri ce țin de viață și moarte. Vom găsi aici profunde meditații pe tema trecerii, a deșertăciunii deșertăciunilor, a dorului dor. „După vrere și soroc / piatra s-a cioplit pe sine / luând chip de nenoroc/ Și călcând din prag în prag/ a-hgropat drag după drag / Adunată în rotund / s-a ascuns în bob de prund / Prund de arșiță și dor... / ploaia murmură-n izvor”. Cuvântul are în aceste texte o încărcătură magică, ceva runic ca în poezia blagiană. Vaier, ochi de bufniță, cucuvele, șerpi de șoaapte, piatra (motiv central încă în primul volum) Târnușul Marelui, dorul, acestea sunt mărcile stilistice ce construiesc textele. Descendența poeziei lui R. Selejan din mara lirică ardeleană se simte și aici și o relevă și Miron Radu Paraschivescu într-o scurtă prefață la Descântece... La moștenirea lăsată de L. Blaga, care a operat ca un catalizator în poezia lui R. Selejan, se poate aminti și influența sporadică a lui Aron Cotruș cu care poetul sibian are unele afinități de structură, mă gândesc la cântarea moșilor, a lui Horea și Avram Iancu, acești stâlpi în panteonul istoriei noastre. Cu al treilea volum, Târnușul clipei, poezia lui R. Selejan devine mai reflexivă. Textul accede la revelația unor adevăruri cu aura lor de mister, poetul fiind un mediator al Absolutului.

Ioan MARIS

(continuare în numărul viitor al Tribunei Culturale)

Radu Selejan - poet al liricului baladesc



personificată de șarpe, umanizează, domesticesc acest ciudat „trib de hoți” care se organizează în jurul cortului, metaforă a vetrei. Poetul e un cioplorit demiurg care creează statui „din zi în zi mai frumoase/ (...) din inimi de munți cioplesc chipul credinței / Din ochi de soare / chipul nesfârșitului / Din lacrimi de soare / chipul nesfârșitului / Din lacrimi de noapte/ chipul neputinței/ Din murmur de izvor/ chip de dor (...) cioplesc mereu și caut piatra, pentru chipul morții”.

Tendința de magnificare a realității prin dimensionarea hiperbolică are în ea ceva romantic și se completează cu tonalitatea elegiacă (o permanență a registrului său poetic) dar și cu acea retorică sacerdotală care spre sfârșitul primului volum se estompează. Rămân însă aceleași

Volumul al doilea „Cântece și descântece de piatră” aduce un discurs ce l-am putea numi baladă lirică, unde temele și motivele schitate în primul volum se orchestrează acum pe spații mai largi cu suflu epico-liric. Poeme ca Țara, ciclul Dacica, Baladă, Dragoste de țară, Istorie etc se remarcă prin vibrația verbului ce poetizează toposurile etogenezei neamului nostru, ori mitul pastoral. Decebal nemuritor trece învăluit în tainele locurilor: „Transilvania, Moldova, Muntenia/ au fost fiicele slăvitului Decebal/ dac între daci/ Hotarul dragostei/ pentru pământul în care/ ne dorm strămoșii/ le-a mărginit”. În poezia „Țara” etosul patriotic crește la nivelul expresiei din verbele la perfectul compus, indicând vechimea noastră și verbele la infinitiv marcând acțiunile de înteme-

HAIKU

Liniște - alb infinit -
sau iarna cu dor
de-o altă iarnă...

MATINALĂ

acolo
unde-mi sunt cuvintele -
și spațiul
și aripile - herghelii
de cuvinte
eh! și eu nu visam
decât să-mi las urma.

CASA

Întreagă, casa mea nu-i
nicăieri.
Decât cu umbra într-o
fântână
Rămasă în ziua cea de ieri,
Și poate, în limba română.

Nu poți, cum vrei, să muți o
țară.
Doar unul e poporul tău,
Și-n loc de-un râu ca să pui
altul
Și-alt cer să tragi de-a lungul
său.

Rotundă va fi casa mea,
cândva
Ca fruntea unei statui
egiptene,
Iluminată de raza zeului Ra.
Și eu îi voi scrie nepieritoare
poeme.

PORTRET ÎN
OGLINDĂ

M-aș pregăti de-o toamnă
lungă
Cu-arama și dichisul ei,

Mi-aș pune rănila pe-o dungă
Ca leul spintecat de lei.

Și-aș poposi mai lângă mine
Ca soarele de-amurg pe
prund,
Cu razele tot mai puține;
Dar deslușind în tot ce sunt.

ECOU DIURN

Sunt ca o corabie-n ceață.
O, de-aș mai fi cum eram!
Ce simplă-ai fi lume, și viață
Ca mărul domnesc pe un ram.

E-un timp al iluziei mute.
Prin burse și bănci, vis imund;
Și naște-o mirare de ciute
Deruta celui ce sunt.

Rămân printre ei un vestigiu.
Cel mult m-or privi, pe tăcute,

De fală constrânși și prestigiu
Cei ce-mi creditează valute.

CURCUBEU

Ce am de spus, s-a spus
mereu;
Ce-am de plătit s-a mai plătit
o dată
Dar viața mea e-un singur
alizeu,
Care nu-și cere jertfa repetată.

Din nicăieri, parcă tot vin, cu
greu
Neunde plec, când e să plec
n-am nume.
Și tot ce las e preț de-un
curcubeu
Cum lasă ploaia verii pe
genune.

Titus ANDRONIC



Supt de stridii și ros de invidie

S-a corcit lumea de nu mai știi care-i bun și care nu, care-i hoțul și care vândistul. Când mergi pe stradă nu prea poți să-ți dai seama, fiindcă mai toți suntem îmbrăcați la fel de prost, cu haine amestecate, aduse bă din Turcia, ba din Ungaria, cu pantofii scâlciți și șosetele cârpite în vârfuri și la călcăie. Ei, dar când începi o conversație, imediat te lămurești de unde bate vântul și ncotro merge curentul.

Mă întâlnesc zilele trecute cu un cunoscut, familist, om la locul lui, de care auzisem că este nu știu ce

Asterisc

lider pe la nu știu ce sindicat. Schimbăm câteva amabilități, după care îl întreb direct: "Ce-ți veni, frate, să te faci lider de sindicat? Te știam mai rezervat, nu prea te băgai în față..." A stat câteva momente la îndoială dacă să-mi spună sau nu: "Știi ce - zice - i-am văzut pe toți proștii dând din coate și făcându-și loc. Eu am stat în banca mea și-am tot făcut cereri pentru o locuință, că stam patru persoane într-o garsonieră și mi-au crescut copiii. Nu m-a băgat nimeni în seamă. Acum m-am pus pe lista de priorități și nu mă las până nu obțin un apartament. N-am dreptate?" Ce puteam să zic: avea omul, și el, dreptate.

Altă dată stăteam de vorbă cu un fost coleg de școală. Își schimbase meseria pentru care avea pregătire și vocație, făcând o bișniță înjositoare pentru condiția lui. "Ce vrei, dragă - zice - să împușc leul de la avans la lichidare, să mănânc tot anul

cartofi, fasole și varză, să beau bere proastă și să arăt ca tine? Așa, mi-am schimbat mașina, mi-am supraetajat casa, am fost la Campionatul Mondial din America, nevasta și copiii au fost astă vară 10 zile în Grecia. Acum pornesc o afacere cu un neamț. Trebuie să te adaptezi vremurilor." Puteam să nu-i dau dreptate?

Deunăzi, discutând cu un director ba de una, ba de alta (cu carnetul de notițe în buzunar ca să nu-l timorez!), la un moment dat îmi spune: "După ce că nu avem nici de

unele, că oamenii sunt nemulțumiți, că peste tot dai de incompetenți, mă mai șicana și un fel

de șef, nu prea mare, dar de la un organ de control superior. Nu știu dacă avea ceva personal cu mine sau urmărea un scop anume, dar ne bombardă cu somații, cu avertismente și cu amenzi. Îmi stătea-n cap să-mi dau demisia ca să scap de belea, când, am aflat că un fin de-al lui caută un post "bun". Am creat acest post, l-am angajat pe fin și nu mai am treabă cu nașul. De atunci, suntem în cele mai cordiale relații, iar controalele găsesc totul în ordine..." Am răs și l-am lăudat pe director pentru... inițiativă. Puteam face altfel?

Dacă o să mă vedeți vreodată supt de stridii și ros de invidie să știți că asta se datorează faptului că n-am învățat să mă adaptez împrejurărilor și oamenilor după cum bate vântul și după cum merge curentul.

(n.i.d.)

Cum l-am întâlnit pe scriitorul Petre Ghelmez

Cu două săptămâni în urmă, doamna învățătoare Greta Tamaș ne-a pregătit pentru întâlnirea cu scriitorul, recomandându-ne să citim din poeziile și poveștile autorului. Astfel că, în 29 noiembrie, o zi frumoasă de toamnă târzie, ne-am întâlnit cu scriitorul Petre Ghelmez. Scriitorul ne-a împărțit din tainele muncii de creație a artistului, despre frumusețea, dar și truda de a scrie o carte. El a recitat din poeziile sale, noi luându-ne la întrecere cu dânsul în prezentarea poeziilor. Prezența lui în

această perioadă o datorăm obiceiului său de a colinda prin țară în preajma Marii Sărbători, pentru a participa împreună cu noi la manifestările dedicate Zilei Naționale a României.

Mulțumim domnului director al școlii, doamnelor bibliotecare de la Biblioteca ASTRA - filiala Hipodrom, pentru că ne-au înlesnit întâlnirea cu scriitorul în cadrul manifestărilor dedicate Zilelor Bibliotecii ASTRA.

Alexandra Belei Luchian, din partea elevilor clasei a IV-a C Școala Generală nr.21 Sibiu

Pedepse sporite și pentru funcționarii publici

Pentru comportamentul abuziv în timpul îndeplinirii obligațiilor de serviciu funcționarul public poate fi pasibil de o pedeapsă cu închisoare între 6 luni și 2 ani pentru întrebuințarea de expresii jignitoare și de o pedeapsă cu închisoare de la 6 luni la 3 ani pentru lovire sau alte violențe. Vătămarea intereselor legale ale cetățeanului, săvârșite în urma îndeplinirii defectuoase - voită sau nu - a sarcinilor de serviciu de către un funcționar public, se pedepsește cu închisoare de la 6 luni la 3 ani. Când acest abuz vizează o discriminare de naționalitate, rasă, sex sau religie pedeapsa prevăzută este de la 6 luni la 5 ani, aceeași măsură punitivă fiind stabilită și pentru abuzul în serviciu contra intereselor publice. Dacă prin neglijență în serviciu sunt cauzate prejudicii unor unități sau instituții de stat, funcționarul public poate fi privat de libertate între o lună și 2 ani, pedeapsa putând fi suplimentată de la 2 la 10 ani dacă consecințele acestei neglijențe sunt mai grave.

C.Jale

TELEFOANE UTILE

Farmacia (str. Luptei) - 422294
Farmasib (Farmacia 24) - permanent - 217897
Farmacia (str. N. Bălcescu) - 411279
Farmacia (str. Semaforului) - 421991

Farmacia (str. 9 Mai) - 211247
Farmacia (str. Turnului) - 411079
Farmacia "San Marco" (complex Transilvania) - 421381
Farmacia "MACREA" - 440446

În atenția consumatorilor casnici de energie electrică

Ca urmare a intenției F.R.E. Sibiu, anunțată prin presă în august 1994, de a se trece etapizat la un nou sistem de citire, facturare și încasare a energiei electrice consumate de abonații casnici - începând cu 1 decembrie 1994 - sistemul se introduce experimental pe un sector de 9500 abonați din municipiul Sibiu.

Consumatorii vor primi, prin poștă, factura reprezentând energia electrică consumată până la ultima citire a contoarelor și energia prezumată pentru o lună de consum (calculată ca medie lunară după consumul realizat de fiecare abonat pe un an).

De asemenea, factura cuprinde și valoarea abonamentului radiope toată perioada de facturare a energiei electrice.

Plata facturii se va efectua de abonat numai la casieria nr.3 de la sediul FRE Sibiu, str. Uzinei nr.7, până la "data scadenței" prevăzută pe factură, dată după care se percep penalizări de 0,2 % pentru fiecare zi de întârziere. Pentru evitarea aglomerării la casierie și în corelare cu data scadenței la plată, este necesar ca abonații să respecte următoarea programare la plată:

1. În perioada: 1-8 dec. 1994
Abonații de pe străzile: Uzinei, P. Tineretului, Constituției, Cetății, N. Bălcescu, P-ța 6 Martie, Avram Iancu cu străzile laterale.

2. În perioada: 9-15 dec. 1994

Abonații de pe străzile: 9 Mai, Faurului, Lungă (fostă 11 lunie) - parțial, cu străzile laterale.

3. În perioada 16-22 dec. 1994

Abonații de pe străzile: Lungă - parțial, cu străzile laterale, Rusciorului, Cartier Gara Mică (după viaduct).

4. În perioada 23-30 dec. 1994

Abonații de pe străzile: Moara de Scoarță, Lupeni.

Precizăm că facturile din decembrie, în scopul aducerii la zi a plății energiei consumate vor conține consumul pentru cca. 3 luni (deci sume de plată mai mari), însă în următoarele 5 luni vor conține numai energia reprezentând consumul prezumat pentru o lună de consum (deci sume mult mai mici). După această perioadă va urma citirea de regularizare a consumului.

Exemplu:

Un consumator care a achitat ultima factură în 24.09.1994 și i s-a făcut citirea contorului în 24.11.1994 (energia rezultată fiind de 200 kWh) din calculul consumului mediu realizat rezultă un consum lunar de 60 kWh, va plăti în decembrie: 200 kWh = 8.000 lei + 60 kWh = 2.400 lei, deci un total de 10.400 lei.

În următoarele 5 (cinci) luni va plăti lunar numai 2.400 lei.

Relații suplimentare se pot obține de la Secția de Distribuție a Energiei Electrice Sibiu - Furnizare tel. 41 48 50, int. 434 și 459, sau Centrul de Distribuție a Energiei Electrice Sibiu - Furnizare, tel. 41 48 50 int. 205, 486.

Programul de lucru al casieriei FRE Sibiu va fi începând cu 2 decembrie 1994, zilnic între orele 8-13 și 14-19 (cu excepția zilelor nelucrătoare și a ultimei zile din lună)

TV SATELIT

Sâmbătă, 3 decembrie

RTL

6.10 Seriale și desene animate 9.35 Droopy detectivul (s. SUA) 10.55 Disney & Co 13.00 Toți o îndrăgesc pe Julia (s) 13.30 Cine e șeful aici? (s) 14.05 Prințul din Bel-Air (s) 14.35 O casă plină (s) 15.15 O familie puternică (s) 15.45 Knight Rider (s) 16.45 Echipa A (s) 17.45 Beverly Hills, 90210 (s) 18.45 Melrose Place (s) 19.45 Actualități, sport meteo 20.10 Aber Hallo! (cs) 21.15 Showul de 100.000 DM (cs) 23.00 Cum ați spus? 0.00 RTL Night Show 1.00 Sâmbătă noaptea la RTL 2.00 Bandit, Bandit (f/r) 3.30 Vânătoarea (f. SUA) 5.10 Melrose Place (s/r) 6.00 Beverly Hills (s/r)

MTV

9.00 Weekendul știrilor MTV 10.00 Most Wanted 11.30 Zig & Zag show 12.00 Marele ecran 12.30 Top britanic 14.30 Videoclipuri în premieră 15.00 Pulsul modei 16.00 Weekendul știrilor MTV 18.00 Muzică de dans 19.00 Marele ecran 20.00 MTV's European Top 20 22.00 Nirvana 23.00 Muzică soul 0.00 Videoclipuri în premieră 0.30 Zig & Zag show 1.00 Yo! MTV Raps 3.00 Most Wanted 4.00 Chill Out Zone 5.00 Nocturna video

CANALE 5

7.30 Știri 10.00 La volum maxim 10.20 Nu doar moda 11.25 New York, New York

(s) 12.15 Afacere realizată (show) 14.00 TG 5 - știri 14.25 Cotidiene 14.40 Prieteni 16.25 Avangpremiera 17.00 D. a. 18.00 Power Rangers (s) 18.25 D.a. 19.00 OK, prețel este corect (cs) 20.00 Roata norocului (cs) 21.00 TG 5 - știri 21.25 Circulă zvonul (show) 21.40 Știri ultima glumă? (show) 0.00 Dosarele X (s) 1.15 Întoarcerea din misiunea imposibilă (s. SF) 2.30 Cotidiene (r) 2.45 Circulă zvonul (r) 3.30 Avangpremiera (r)

RAI UNO

7.00 Știri 8.00 Banda lui Zecchino (da) 10.00 Copacul albastru (s) 11.50 Concert de prânz 12.40 Dimineața verde 13.20 Check up 14.30 TG UNO - știri 15.00 Linia albastră (rep) 16.00 7 zile în Parlament 16.45 Desene animate 19.20 Mai sănătoși, mai frumoși 20.35 Cuvântul și viața 21.00 TG UNO - știri 21.30 Sport 21.40 Pariem? (show) 0.15 Faptele voastre (var) 3.00 Secolul de aur 4.00 Maestrul muzicii 5.05 Doc Music Club 5.30 Universitatea TV

SAT 1

6.30 Seriale și d.a. 10.45 Ursuleții de Crăciun 11.15 Baschet profesionist 12.05 Vremuri faine la Spessart 14.05 Muntele roșu (w) 15.35 Titanii (SUA) 17.50 Totul sau nimic! (cs) 18.45 Știri 18.55 Extragerea Loto 19.00 Fotbal 20.30 Roata norocului (cs) 21.15 Pădurea de brazi 22.55 Jux și Dallerei 0.00 Am întotdeauna chef (f.e.g.) 1.25 Dragoste cu de-a sila (f.e.r) 2.50 Tineri regizori de film 3.50 Pădurea de brazi (f/r) 5.35

Fotbal 6.55 Fascinația Carabelor (do)

EUROSPORT

9.30 Aerobic 10.00 Patinaj artistic 11.00 Ski alpin 13.30 Tennis 15.30 Natație 17.00 Patinaj viteză 18.00 Fotbal 19.30 Ski alpin 22.30 Patinaj viteză 23.00 Tennis 0.00 Box 1.00 Wrestling 2.00 Mag. sporturilor cu motor

NBC SUPER CHANNEL

7.00 Știri NBC 8.30 Hello Austria, hello Viena 9.30 Europa journal 10.00 Videomoda 10.30 Entertainment X Press 11.00 Rolonda 12.00 Comerț TV 13.00 Magazinul știrilor NBC 14.00 Azi - reportaje de pe glob 15.00 Mag. automobilistic 16.00 Baschet 17.30 Wakeboard '94 18.00 Ski perfect mag. 19.00 Azi - informații 20.00 Baschet 21.30 Dateline 22.30 Talkin' Jazz 0.30 Show-ul serii 1.00 Real Personal 1.30 Rivera în direct 6.30 Timp egal

TV 5

7.00 30 milioane de prieteni (r) 9.05 Jurnal canadian 9.35 Bibi și prietenii săi (cs) 10.35 Mag. economic 12.10 în obiectiv Europa 13.05 Ce istorie (cs) 13.45 Jurnal elvețian 14.05 Orizonturi 14.50 7 zile în Africa (r) 15.00 Actualitatea africană 16.00 Mag. sportiv 17.10 Genii în iarbă (cs) 17.45 Descurcării (cs) 18.15 Francofolii 18.45 Campionul (cs) 19.30 Jurnal TV 5 20.30 Jurnal elvețian 21.00 Mariile procese 22.00 Jurnal F 2 22.40 Div. 0.40 Iubirile, am ceva să-ți spun (cs) 1.35 Jurnal: Le Soir 3.20 Quart Tango 3.20 Reluări

Duminică, 4 decembrie

RTL

6.30 Seriale, d.a. 9.30 Muppets, Tom și Jerry (d.a.) 10.00 Ironman (da) 10.55 Disney & Co. (da) 12.30 Înapoi în trecut (s.) 13.30 Căldură tropicală (s.) 14.30 Major Dad (s.) 15.00 Copila-minune a tenisului (s.) * Primul sărut 15.30 Disney-Show: Rața de aur (f. SUA, 1970) 17.35 Piedone pe Nil (f. Italia, 1979) cu Bud Spencer 19.45 Știri, sport, meteo 20.10 Trei îndrăgostiți (ultimul episod) 21.15 K-9 (f. SUA, 1988) cu James Beluchi, Mel Harris 23.15 Magazin TV Spiegel 0.00 Prime Time: mausoleul lui Lenin 0.20 Playboy Late Night 1.20 Kanal 4: pop & rock 1.55 Kojak (s.) 2.00 Pasiunea ei e crima (s.)

CANALE 5

7.30 Știri 10.00 Frontierele spiritului (em. religioasă) 10.45 5 continente (do.) 11.30 În compania călătorilor cu Licia Coto (do.) 13.00 Simpsonii (s.) 13.30 Superclaseament (show) 14.45 Duminică plăcută (show) 19.15 Bunicul Felice (s.) 19.45 Bună seara (show) 21.00 TG 5 - știri 21.30 Iubire ciudată (show) 23.30 Rotocalco (show) 0.00 Nu doar moda (mag.) 0.30 La volum maxim (mag.) 1.15 Întoarcere din misiunea imposibilă (s.) 2.15 Cotidiene 3.30 Nu doar moda (r.) 4.30 Avangpremiera (r.)

SAT 1

7.30 Seriale și d.a. (r.) 10.35 Tarzan (s.a.) * Fata-leu 11.05 Zorro (s.a.) * Stafiliile 11.30 Games World (jocuri video) 12.00 Supermagazin TV 13.00 Analize politice 13.55 Black-fulgerul negru (s.a.) 14.25 Tălăhăria (f.p. Anglia, '67) 16.25 Maclate * Ciclopia (f.a. Italia,

'61) 18.15 Baywatch (s.) * Point Doom 19.15 Roata norocului (cs.) 20.15 Ran: fotbal (Bundesliga 16 și campionatul Italiei) 21.15 Cine-mi răzbună fata? (f. TV Italia, 1992, p. II) 23.10 Discuție în turn (talkshow) 0.30 24 de ore (rep.) 1.05 Întoarcerea transflului (f.a. Anglia, 1984) 2.50 Maclate & Ciclopia (f.a./r.) 4.30 Cine-mi răzbună fata? (f./r.) 6.05 Reluări

NBC SUPER CHANNEL

6.30 Știri, cu Tom Brokaw 7.00 Afaceri internaționale 11.00 Destinații de vacanță 11.30 Amintiri de ieri și de azi 12.00 Comerț TV 13.00 Ushuaia, cu Clive Pearse 14.00 Persoane celebre 15.00 Azi - reportaje 16.00 Întâlnire cu presa 17.00 Grupul McLaughlin 17.30 Săptămâna în afaceri 18.00 Auto Turneul din Hawaii 19.00 Cai în acțiune 19.30 Superbiciclete - magazin 20.00 Știri ITN 20.30 Destinații de vacanță 21.30 Frontal - magazin german 22.30 Talking Jazz 23.00 Știri ITN 23.30 Bărți cu pânze - Cupa Acy 0.00 Schip perfect. Magazin 0.30 Documentar sportiv: fotbal 2.00 Frontal

MTV

9.00 Weekendul știrilor MTV: * Spre Nelson Mandela 11.30 Știri MTV: ediție de weekend 12.00 Marele ecran, cu Pip Dann 12.30 MTV's European Top 20 14.30 Videoclipuri în premieră, cu Ingo 15.00 Sport la MTV, cu Dan Cortese 15.30 Weekendul știrilor MTV: * Spre Nelson Mandela 18.30 Știri MTV - ediție de weekend 19.00 Lumea reală 3 20.00 MTV's US Top 20 cu Daisy Fuentes 21.30 Frații Grunt (d.a.) 22.00 120 de minute, cu M. Hunt 0.00 Beavis & Butt-head (d.a.)

0.30 Headbangers Ball. Noutăți din muzica heavy 3.00 Hugo 4.00 Nocturna video

RAI UNO

7.00 Știri 7.45 Lumea lui Quark (do.) 8.30 Banda lui Zecchino (d.a.) 9.00 Copacul albastru (s.) 11.00 Linia verde (mag.) 11.55 Sfânta liturghie (d.) 12.55 Cuvântul și viața (em. relig.) 13.15 Linia verde (rep.) 14.30 TG UNO - știri 15.00 Duminică împreună cu... (show) 16.25 Sport 19.10 Minutul 90 (mag. fotbalistic) 21.00 TG UNO - știri 21.40 Film 0.35 Duminică sportivă 1.25 Mediteraneana (varietăți) 1.55 În șoaptă (show) 2.30 O tragedie americană (s.) 3.45 Arhiva artelor 4.15 Treapta adevărului (show) 5.45 Doc Music Club

EUROSPORT

9.30 Aerobic 10.00 Patinaj artistic US Pro-Am Challenge, Philadelphia 11.00 Ski alpin Val d'Isère Slalom Super-G masculin (d.) 13.00 Tennis Finala Cupei Davis Rusia - Suedia, simpluri (d.) 15.30 Natație CE de sprint de la Stavager, Norvegia (d.) 17.00 Patinaj viteză Cupa Mondială de la Heerenveen (d.) 18.30 Ski alpin Slalom uriaș feminin de la Vail, manșa 1 (d.) 20.15 Ski alpin Val d'Isère Slalom Super-G masculin (sel.) 21.00 Patinaj viteză Cupa Mondială de la Heerenveen (sel.) 22.00 Ski alpin Slalom uriaș feminin de la Vail, manșa 2 (d.) 23.00 Tennis Cupa Davis (rez.) 0.00 Ski alpin (magazin) 1.00 Fotbal Liga braziliană Meciuri din turul 3 (d.)

SICOLA

România-Sibiu, str. Theodor Mihaly nr. 3-5,
fax: 069/42.67.34, tel. 069/42.67.31, 42.61.49

VINDE

EN GROS și EN DETAIL

- băuturi răcoritoare - 93 lei/st.

- bere Hațegana - 440 lei/st.

PREȚURILE INCLUD T.V.A. - 2292

IOMCOOP

CONSUMÂND
PRODUSELE
NATURALE
IOMCOOP
INVESTIȚII
ÎN PROPRIA
SĂNĂTATE

PRODUSELE
NATURALE
IOMCOOP
SURSELE
ENERGIEI ȘI
SĂNĂȚII
NOASTRE



UN PARTENER CARE VĂ OFERĂ

• Drops mentă • Bomboane
lămâiță, vișinica și cremă de
lapte • Rahat • Bomboane pom
de iarnă • Sticksuri • Nuga cacao,
fructe și cu nuci • Batoane cu
lapte • Sifoane 2/1 l cu plasă •
Cap sifon plastic • Mic mobilier

Sibiu, șos. Alba Iulia 110 - telefoane: 41.56.53/41.56.54/
41.56.55 - telefax: 4069/41.63.36 - telex: 69295

CĂUTAȚI-NE! - 2200-

Spitalul CFR Sibiu

ADUCE LA CUNOȘTINȚĂ CĂ
FACE ÎNSCRIERI PENTRU

**MEDICUL
FAMILIEI**

la următoarele dispensare:

★ **Dispensarul Depou Sibiu**

• dr. RUSU MIHAI

★ **Dispensarul Stație Sibiu**

• dr. CORHUT LUCIA

• dr. DUTCHIEVICI TRAIAN

★ **Dispensarul TTC**

(Telecomunicații, Poștă)

• dr. HÎNDOREANU MONICA

★ **Dispensarul CFR Mediaș**

• dr. BOGDAN MIOARA

Înscrierile se fac la dispensare și se
adresează atât salariaților și
pensionarilor din transporturi cu
membrii de familie, cât și celorlalți
salariați și pensionari de orice fel.

Informații, - Spitalul CFR, str.
C. Noica 20, tel. 43.13.03, - 2278-

TOFAN-GRUP SA

DISTRIBUTOR AUTORIZAT
al întreprinderii

Vă oferă
toată gama de
ANVELOPE

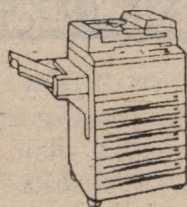


PIESE DE SCHIMB AUTO
ARTICOLE TEHNICE din CAUCIUC

Sibiu, Calea Dumbrăvii nr. 153, telefon, fax 42.64.83 - 2004

dataest

Va propune :
Echipamente XEROX



- Copiatoare de birou
- Copiatoare de planse
- Copiatoare full color
- Telefaxuri
- Masini de scris
- Plotere si scanere
- Imprimante laser

Sibiu, Calea Dumbrăvii Bl. 21 Ap. 22

Tel. 444049, 426062 Fax 444049 - 2150-

XEROX

Authorised
Dealer



AEROPORTUL SIBIU R.A.

cu sediul în Sibiu; Șos. Alba Iulia nr. 73

ORGANIZEAZĂ

în conformitate cu prevederile H.G. 263/94

CONCURS DE SELECTIE

pentru ocuparea postului de
MANAGER AL REGIEI

Documentele privind regia pot fi
consultate la sediul regiei.

Concursul va avea loc la data
de 11.01.1995, la Ministerul
Transporturilor.

Ofertele se primesc până la data
de 9.01.1995.

Informații suplimentare se pot obține
la telefonul nr. 069/41.19.54. - 2281-



SAXIMPEȘ SRL

RO 2400 - SIBIU
str. N. Bălcescu nr. 33
Telefon 069/21.69.91

**VĂ
OFERĂ:**

★ Tractoare 25 CP,
import Germania,
stare bună de funcționare

★ Frigidere
- 220.000 lei

★ Lăzi frigorifice
- 250.000 lei,
stare excepțională

★ Aparat de sudură nou
- 260.000 lei

Vă așteptăm! - C121-

D.G.N. Exploatarea Sibiu ANUNȚ IMPORTANT

Având în vedere deschiderea a două
noi ghișee pentru plata gazelor
naturale, unul în Piața Gării (în cadrul
Autogării I) și unul pe str. Lemnelor
(în cadrul Autogării II), rugăm toți
consumatorii casnici de gaze naturale,
ca începând cu data de 1 decembrie
1994 să urmărească pe avizul de gaz
metan, locul unde se va face plata
consumului de gaze naturale, adică
str. Rusciorului, Piața Mică, Piața
Gării sau str. Lemnelor. - 2307-

PAPER & COMP. SRL

VĂ OFERĂ

cu ocazia LUNII CADOURILOR

O gamă largă de produse import
Germania

★ JUCĂRII
★ PAPETĂRIE
★ ARTICOLE DE BIROTICĂ

prin următoarele magazine ale
FEDERALCOOP Sibiu:

- str. Laminorului nr. 5
- en gros și en detail
- Șos. Alba Iulia bloc 1 (lângă Bankcoop)
- en detail
- str. A. Bielz (fostă CAP Zorile Turnișor)
- en detail
- B-dul Victoriei nr. 38
- en detail. - 2276-

SC "BERE KANIZSA" SRL Satu Mare,
unic distribuitor al sortimentelor de bere
produse de firma KANIZSAI SORGYAR
SA UNGARIA cu 100 de ani experiență în
producerea berii, CAUTĂ:

DIRECTOR COMERCIAL

pentru depozitul ce se va înființa în
localitatea dumneavoastră în scopul
desfacerii berii în zona de activitate.
Societatea noastră care se află în continuă
dezvoltare, dotată cu mijloace moderne de
evidență și calcul, vă oferă posibilitatea
afirmării în activitatea comercială și a
obținerii unor venituri substanțiale.

Ofertanții - de preferință cu studii și
experiență în domeniu, sunt invitați să se
adreseze în scris, trimițând un curriculum
vitae la sediul firmei noastre: SC BERE
KANIZSA SRL, 3900 SATU MARE,
BULEVARDUL TRAIAN 5/51. Tel: 061-
737 013, fax: 061 - 711 381. - 2282-

SC "VICTORIA" SA SIBIU

prin DEPOZITUL situat în Sibiu,
strada DISTRIBUȚIEI nr. 8, telefon
069/43.18.90,

vinde EN GROS

produse alimentare (zahăr, făină,
bicarbonat de sodiu, orez, mălai, gris,
sare lămâie, cacao, paste, conserve etc)
Totodată informează pe cei interesați
că la aceeași adresă dispune de spații de
închiriat, în barăci metalice, pentru
depozitare de materiale de construcții.
Informații la telefonul 069/43.18.90, dl.
ec. Ioan Luca. - 2291-

"ATCOM" Sibiu

cu sediul în str. Zaharia Boiu nr. 2

PRODUCE ȘI LIVREAZĂ ORNAMENTE POM DE IARNĂ

(globuri), gamă variată de modele.

La cerere asigurăm transportul.

Informații, Sibiu, telefon 069/41.29.50;
069/41.12.91; fax. 069/41.58.07. -2308-

La sediul societății

"AL-COMSIB" SA

numerele de telefon s-au
modificat începând cu data de
29.11.1994:

VECHI	NOU
43.64.75	21.33.75
43.61.90	21.22.90
43.62.30	21.32.30
43.61.35	21.40.35

-2309-

SC "DUSER" SA Dumbrăveni

prin LICITAȚIE

în data de

14.12.1994

următoarele:

- Tractor U 445 - 3 buc
- Tractor U 650 - 4 buc
- IFRON
- TIH
- Multicare - 2 buc
- Subansamble remorci
- Tractor SV 45

Informații la sediul societății
sau la telefon 86.56.98. -2312-

MATEX SRL

Alba Iulia, str. Gh. Doja nr. 39, telefon și fax 058/83.03.03

vă oferă

INSTALAȚII DE RECEPȚIE
PRIN SATELIT

cu montură polară și componente de calitate
deosebită, la prețuri fără concurență.

Garantie 6-12 luni. Instalare la domiciliu.

Plata în rate. -2267-

s.c. IMCOP S.R.L. Cluj - secția Teiuș

produce și livrează

țiglă din mortar de ciment,
colorată, tip Cheviot, tehnologie
Anglia, garanție 30 ani.

La cerere asigurăm transportul.

INFORMAȚII

Cluj: 064/19.43.66 (telefon și fax)

064/14.17.47 (telefon)

Teiuș: 058/81.32.56 (telefon și fax)

-2219-

MICA PUBLICITATE

PIERDERI

* Pierdut cheie contact Audi,
stația PECO-Alba Iulia. Telefon
42.12.82 (23.825)

* Găsit căteja Dalmațian. Telefon
47.46.40 (23.823)

* Pierdut ștampilă firmă S.C.
"DEIAC și comp" SNC Sibiu și
SC "Țiglar & comp" SNC. Le
declar nule (23.860)

* Pierdut buletin de identitate,
certificat de înmatriculare a
autoturismului Dacia 1100 - 1 SB
2354, carnet de conducere, pe
numele Deiac Daniela.
Găsitului recompensă. Telefon
41.51.65 (23.860)

* Pierdut scroafă albă, zona
Țiglar-Turnisor. Recompensă.
Telefon 43.44.55 (916-D)

* Pierdut carnet student pe
numele Sălcudean Cosmin. Îi
declar nul (23.867)

ÎNCHIRIERI

* Închiriez spațiu în garaj cu
săht, pe str. Cloșca nr.9. Telefon
42.52.00, Sibiu (23.847)

Inchiriez garsonieră sumar
mobilată, pe termen lung, cu
plata anticipat pe un an sau
vând cu 8.000.000 lei,
V.Aaron. Telefon 42.88.66,
(23.864)

CERERI DE SERVICIU

* Căutăm transport marfă
din Germania la Sibiu -
autocamion. Telefon 42.78.72
(23.866)

ANGAJĂRI

* Angajăm brutar cu experiență,
în localitatea Tg. Jiu, salariu
avantajos, se asigură cazare.
Telefon 053/21.64.64 (23.605)

* Angajează șofer. Orlat, telefon
220 (23.804)

Angajează, urgent, două fete
pentru bar. Telefon 42.90.76
(23.805)

Angajează vânzătoare
magazin, fizic plăcut,
inteligentă. Relații-telefon
47.33.87, după ora 20.30
(880-D)

S.C. TRIDENT-EXIMPSRL
angajează vânzătoare cu
experiență și aspect fizic
plăcut, pentru magazin
vânzări confecții. Telefon
41.43.06 sau 41.17.85
(23.839)

S.C. ALICIA SRL angajează
un economist și un gestionar.
Actele pentru angajare se
depun în str. Jina 14, până în
7 decembrie 1994. Telefon
41.62.58, 8-16 (23.858)

* S.C. LENIS BARCONS SRL
angajează fete pentru chioșc.
Aspect fizic plăcut, competitive
și serioase, vârsta maximă 28 ani.
Str. Pescarilor nr.2, telefon
43.76.76 (23.857)

CUMPĂRĂRI

Cumpăr DM și \$. Urgent!
Telefon 44.03.53 (23.868)

Cumpăr certificate
proprietate. Telefon 43.87.32
(23.229)

Cumpăr mobilă veche,
ceasuri, pendule. Telefon
43.86.75 (23.260)

Cumpăr cutie viteze
microbus Volkswagen Diesel.
Telefoane: 41.10.76 și
48.17.63 (23.794)

Cumpăr valută, la preț
maxim. Telefon 48.11.57 sau
42.06.68 (23.815)

* Cumpăr DM. Telefon
42.78.72 (23.743)

* Cumpăr talon Renault 18.
Telefon 41.17.85 (23.839)

DIVERSE

Un cadou util! Pentru fiecare
vârstă: "YOGA ȘI
EDUCAREA VOINTEI",
"APLICAȚII PRACTICE DE
RELAXARE" - adaptate la
concepția europeană de prof.
de ed. fizică. Unde: În
librăriile sibieni (23.855)

* Persoana care a făcut o
operațiune financiară greșită la
COMAT Sibiu este rugată să se
prezinte la casieria unității
(23.837)

PRESTĂRI SERVICII

* COSMETICA *

O firmă pentru frumusețea și farmecul dv.
Vă așteptăm zilnic, între
orele 8-20, sâmbăta 9-13. *
Executăm tratamente cosme-
tice cu aparatură ultramo-
dernă * epilări * rezultate
deosebite în tratamentul
acneei și al tenurilor ridate *
manichiură * pedichiură *
masaje medicale și de
întreținere. Informații și
programări, zilnic, la
telefonul firmei - 48.86.88.

* Firma MERIDIAN TOURS
organizează excursie în Polonia,
în fiecare marți. Telefon 43.18.25
(23.854)

* Zilnic în Germania, cu
EURO-TOURS pe rutele:
Nurnberg-Wurzburg-
Frankfurt-Koln-Dusseldorf-
Essen-Dortmund-Hannover-
Hamburg sau Nurnberg-
Ulm-Stuttgart-Karlsruhe-
Mannheim-Frankfurt.
Telefoane: 42.44.40; 21.01.25
(601-TVA)

* Zilnic în Germania, cu
ATLASSIB, la prețuri conve-
nabile, pe rutele: Nurnberg-
Augsburg-Ulm-Stuttgart-
Heilbronn-Karlsruhe-Ra-
statt-Mannheim-Frankfurt-
Siegen-Koln-Dusseldorf-
Dortmund. Plecări din Sibiu
și Mediaș. Informații: 069/
43.67.87; 21.28.13; 069/
81.17.75 (586-TVA)

* Agenția REVELAȚIA face
înscrisuri pentru excursii în
Polonia. Telefon 069/48.29.61
(23.736)

* Firma VEST TOURS
transportă persoane și remorci în
data de 3 decembrie, sâmbăta, pe
ruta: Stuttgart, derivația de linie
maxim 100 km, plecarea ora 14.
Telefon 44.63.70 (23.773)

* ATHENA vă invită la
BUDAPESTA, ISTANBUL.
Telefon 069/44.34.69 (23.800)

* GERMAN EXPRES vă invită
în Polonia. Telefon 44.90.51
(23.796)

* GEROTOUR transportă
persoane în Germania, la cele
mai reduse prețuri, în fiecare
MIERCURI și VINERI pe
ruta: NURNBERG-HEIL-
BRONN-MANNHEIM-
FRANKFURT-SIEGEN-
GUMMERSBACH-KOLN-
DUSSELDORF-ESSEN-
DORTMUND. Exemplu:
Sibiu-Frankfurt, dus-întors
210.000 lei. Plecare din Sibiu,
Sighișoara și Mediaș. Tele-
foane 069/43.60.47; 43.69.80,
Mediaș - telefon 81.18.85,
Sighișoara 065/77.10.72 (608)

* GEROTOUR efectuează
transport marfă cu auto-
camioane de 4 și 15 tone.
Telefoane: 069/43.60.47; 069/
43.69.80 (608-TVA)

* M & R transportă per-
soane în Germania, în fiecare
miercuri și vineri pe ruta:
Heilbronn-Pforzheim-Ra-
statt-Achern-Offenburg-
Lahr. Telefoane: 069/
43.60.47; 069/43.69.80 (608-
TVA)

* FAVORIT-TRANSIL-
VANIA transportă autorizat
persoane în Germania, cu
autocare moderne. Obținem
pe loc asigurări medicale prin
METROPOL S.A. Telefon
069/44.88.26 (871-D)

SCHINKER REISEN

EFFECTUEAZĂ
TRANSPORT
autorizat, regulat
de persoane spre
Germania. Preț
convenabil, confort
deosebit. Plecări
săptămânale - joia.
Informații și rez-
ervări locuri, la tele-
foanele: 21.24.67 -
86.51.94 - 44.73.59

* Firma GABOR REISEN
transportă persoane Sibiu-
Germania și retur, cu
autocare BOVA, noi.
Condiții deosebite: tv/video,
aer condiționat, toaleta.
Plecări de două ori pe săptă-
mână. Orașe de destinație:
Nurnberg, Heilbronn, Stutt-
gart, Karlsruhe, Mannheim.
Relații și rezervări la telefon
43.89.61, zilnic

CUMPĂRAȚI DE LA
ACUM
AUTO
MOTO
VELO
ACUM

str. Bălea nr. 1
tel. 43.07.97

* Firma OLLY REISEN
transportă persoane, în și din
Germania, zilnic, pe ruta:
Nurnberg, Heilbronn, Ulm,
Munchen, Stuttgart, Kassel,
Mannheim, Frankfurt, Koln,
Dortmund, Dusseldorf,
Hamburg, Hanovra, Paris.
Asigurări medicale. Tele-
foane: 43.20.88; 42.70.20.
(607-TVA)

* Transporturi camion 7 tone,
acoperit. Telefon 56.35.66
(23.582)

* Tâmplar autorizat execut
reparații, vopsiri etc. Telefon
43.69.09 (23.834)

INSTINCT FOTO. Telefon
42.32.84 (22.779)

Maistru autorizat în lucrări
de construcții executăm:
modernizări imobile, fa-
ianțări, mozaicări. Rezolvăm
igrasii la clădiri vechi.
Informații-telefon 42.55.86,
după-amiază: 44.10.33,
dimineața (23.664)

Firma DIANA TRANS SRL
transportă persoane în
Germania, pe ruta: Sibiu-
Nurnberg-Munchen-
Augsburg-Ingolstadt, în
fiecare miercuri și sâmbăta.
Informații la telefon 48.23.58
(23.848)

NOU! TRASEU INEDIT.
TAVI REISEN Germania
transportă săptămânal, călă-
tori și colete în Germania.
Telefoane: 43.11.57;
43.98.49; 43.12.95
(7.750+13.342)

Firma IMPEX face
transport de persoane în
Germania, la cele mai
avantajoase prețuri, pe
ruta: Frankfurt-Koln-
Dusseldorf, cu plecare în
fiecare marți. Informații la
telefon 43.75.75 sau
41.49.79 (585-TVA)

* S.C. KYKY SRL vă invită la
Istanbul, miercuri, 7 decembrie.
Telefon 41.56.02 (23.869)

VÂNZĂRI

* Vând tractor Lanz Bulldog.
Telefon 84.03.58 (23.499)

* Vând mașină cușut rusească,
preț 250.000 lei. Telefon 42.11.73
(906-D)

* Vând mașină de spălat
automată: chiuvetă de inox; ladă
frigorifică; calorifer electric;
frigider; bicicletă. Telefon
56.11.42 (23.777)

* Vând, urgent, sau schimb casă
4 camere, grădină și curte mare,
gaz metan. Accept variante.
Telefon 44.51.87 (23.778)

S.C. ROZA VÂNTURILOR S.R.L.

Sibiu (str. Siretului nr. 14,
telefon 44.70.62)

VINDE EN GROS
PORTOCAL
GRECIA

Prețul - 900 lei/kg + TVA

* Vând Opel Ascona, an
fabricație 1980, 1281 cmc,
înmatriculat, negociabil. Telefon
069/42.49.41 (23.784)

* Vând Dacia 1310,
neînmatriculată 1984. Telefon
51.22.14, după ora 14.30, Agnita
(4612-A)

* Vând Mercedes 300 Diesel
Cobra, pe motorină, stare bună de
funcționare, nu se poate înscris în
circulație, preț 1800 DM,
negociabil. Telefon 41.27.47
(23.801)

* Vând VW Passat, model 1982,
stare bună de funcționare, 1400
DM, negociabil, nu se poate
înscris. Telefon 41.27.47 (23.801)

* Vând apartament 3 camere,
cartier Ștrand. Telefon 44.83.88,
după ora 16 (23.816)

* Vând ARO 243, stare
excepțională și Opel Kadett, cu 4
uși, neînmatriculat. Telefon
82.13.13, mediaș (23.586)

* Vând casă în Căsnădie, vizibilă
zilnic. Telefon 56.13.30. Chiar și
romi (23.570)

* S.C. COZMA CO-PROD vinde
de la domiciliu cuieră capitonată
pentru hol, la preț de 98.700 lei,
preț de producție, fără TVA.
Sibiu, str. C. Porumbescu nr. 10
A, telefon 42.94.55 (23.475)

* Vând miere de albine. Sibiu,
str. O. Goga nr.43, telefon
42.51.05 (23.852)

* Vând casă singur în curte, două
camere, bucatărie, două băi + o
cameră și bucatărie în curte,
grădină 900 mp, încălzire
centrală. Telefon 069/41.54.28
(23.849)

* Vând Dacia 1310, două bucăți,
an fabricație 1984, aduse din
Germania. Telefon 069/41.34.72
(23.845)

continuare în pag. 7

Linie internațională



Înscrieri - Informații: **SC DIPRES SRL**, Calea Dumbrăvii bl. 19C,
telefoane: 44.68.35, 43.95.62

REISEBÜRO KESSLER NICOLAI

ROMÂNIA-GERMANIA zilnic, pe ruta: București-Ploiești-Brașov-Făgăraș(Rupea-Sighișoara-Mediaș)-Sibiu-Sebeș-Deva-Arad-Nürnberg-Heilbronn-Mannheim-Frankfurt-Siegen-Gummersbach-Köln-Düsseldorf-Essen-Dortmund **cu autocare noi, dotate TV-video, telefon, bucătărie, aer condiționat, grup sanitar, cu personal de deservire, toate incluse în prețul biletului.**

Prețuri avantajoase, în lei.

Exemplu: Sibiu-Nürnberg dus-întors - 160 mii lei. -2127-



ECO COPY PRINT
 Str. Șerbota nr. 3
 Tel. 21.22.39

HIRTIE: COPIATOR, FAX
 SCRIS, TIPAR, TELEX
RECHIZITE DE BIROU
DISKETE 3M
TONER & DEVELOPER
 PENTRU COPIATOARE
 IMPRIMANTE LASER

MICA PUBLICITATE

umare din pag. 6

VÂNZĂRI

* Vând aragaz electric, marca SIEMENS, cu 4 ochiuri și cuptor. Relații la telefon 43.35.69 (23.843)

* **FIRMA KASSANDRA** vinde en gros țigla mare profilată, țigla solzi, sobe de teracotă, ciment gri și alb, ipsos, fitinguri, var și două congelatoare germane, de la sediul din str. Lăptăriei nr. 19, telefon 41.21.80 (23.842)

* Vând mașină cusut PFAF, nouă, industrială. Telefon 42.95.53, după ora 20 (23.840)

* Vând Renault 25, V6 injection, toate extrasele, 4 geamuri electrice, jenți aluminiu, bord computer, cupolă și scaune electrice, 7900 DM. Telefon 41.17.85 (23.839)

* Vând motor Diesel Renault 18. Telefon 069/ 55.54.64 (23.838)

* Vând microbuz Ford Transit pe benzină, an fabricație 1981, motor capacitate 2000 cmc, vama plătită, ori piese de schimb în valoare considerabilă - 1200 DM. Telefon 42.50.56 (23.841)

* Vând, urgent, grajd 900 mp, construcție și teren 3000 mp, dotat cu instalație electrică și apă, drum asfaltat, la 8 km de Sibiu, preț avantajos. Sau închiriat. Accept variante. Telefon 069/ 44.77.90 (23.851)

* Vând apartament două camere, intersecția Calea Dumbrăvii cu M. Viteazul, etaj 5. Telefon 21.01.17 (915-D)

* Vând casă în comuna Șura Mică. Telefon 41.81.76 sau 42.13.10 (913-D)

Vând certificate proprietate. Telefon 43.87.32 (23.229)

Vând casă nouă, 4 camere, baie, apă canal, grădină mare, posibilități privatizare, anexe. Săliște nr. 957. Telefon 069/ 55.36.34 (23.422)

Vând 200 oi. Relații-telefon 48.20.90, între orele 8-22 (23.574)

BRÂNDUȘA vinde, prim magazinul din str. Ocnei nr. 17, frigider și congelatoare. Telefon 44.33.95 (23.760)

Vând loc deosebit spre Poiana Neamțului, pentru construirea unei case de vacanță. Telefon 55.01.90 (23.752)

Vând Opel Rekord 2,3 D, motor defect; Renault 20, benzină, avariat față dreaptă; centrală termică import, capacitate încălzire 500 mp. Telefon 55.07.80 (23.776)

Vând casă deosebită, 4 camere, dependințe, curent trifazic, încălzire centrală, curte cu dependințe, garaj, str. Orzului 21, preț 75.000 DM, negociabil și mașină pufuleți. Telefon 48.10.17 (23.275)

Vând calculator 486, color, 33 MHz, 2 MB RAM, HDD 340, preț 1080 \$. Telefon 44.60.89 (23.835)

Vând tv color, 67 cm, 16 programe, stare excelentă, lei sau valută. Telefoane: 56.19.35; 56.35.91 (23.833)

Vând casă în Șelimbăr, 4 camere, bucătărie, pivniță, curte, grădină. Urgent! Preț convenabil. Telefon 56.08.37 (23.853)

Vând Renault 9, neînmatriculabil; televizoare GRUNDIG, PHILIPS. Telefon 42.41.81 (917-D)

Vând camion SR DAC, cu prelată. Telefon 51.11.38 (4613-D)

Vând frigiere, congelatoare și mașini de spălat toate tipurile, noi, din producție indigenă, prin magazinul din str. Teilor 27. Telefon 43.39.86 (23.861)

* Vând proteză sold dreapta, mărime mijlocie, marca LUBINOS. Fam. Achim, telefon 44.82.59 (23.863)

* Vând tv color cu telecomandă, stare foarte bună. Telefon 43.38.20 (23.865)

Agencia de turism FAN-TOURS

licențiată și membră ANAT,

VĂ OFERĂ
petrecerea
"REVELIONULUI
1995" la:

* Felix 3, 5, 7 zile
 * Geoagiu 3 zile
 înscrieri și informații
 - hotel "SILVA"
 Telefon 069/44.27.48 -2284-

ANIVERSĂRI

La împlinirea celor 35 de ani, urăm dragului nostru fiu și ginere LUCUȘOR GIUR-GIU, multă sănătate, fericire lângă cei dragi. Părinții Iliucă și Letiția, soții Ilie și Lucreția (23.836)

COMEMORĂRI * COMEMORĂRI

Cu durere în suflet anunțăm comemorarea celor dragi:



GÂȚĂ ANA



GÂȚĂ IOAN

la un an, respectiv 13 ani de la deces. Slujba de pomenire va avea loc duminică, 4 decembrie, la Biserica ortodoxă din Orlat. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Fam. Irimia și Lazăr (23.791)

Cu nestinsă durere și dor amintim împlinirea unui an de la decesul dragului nostru **HORIA RĂCHITAN**. Comemorarea sâmbătă, 3 decembrie 1994, la mormânt. Familia

Se împlinesc șase săptămâni de când a plecat dintre noi scumpul nostru unchi **POPA GRIGORIE** - 85 ani. Dumnezeu să-l odihnească sufletul lui cald și bun. Parastasul sâmbătă, 3 decembrie 1994, ora 15, acasă, în Șos. Alba Iulia nr. 26, cu sfințirea mesei. Rugăm pe cei care l-au cunoscut să ia parte la marea noastră durere. Nepotul Dinu Marin cu soția Marta și copiii Stelian și Mirela (23.862)

Cu aceeași durere în suflet anunțăm că în 4 decembrie 1994 se împlinesc 10 ani de când ne-a părăsit, pentru totdeauna, scumpa noastră mamă, soacră și bunică **MARIA SOLOMON**, din Nocrich. Familia Balaban (23.859)

Regrete eterne și multă durere am strâns în sufletele noastre de când ne-a părăsit scumpa noastră mătușă **ZOE MUȚIU**, Râșinari. Fam. Secu Maniu, Marioara, Nelu și Bucur (23.730)

* Pompe funebre "CARITABIL" efectuează înmormântări complete, astfel: sicriu, respect, cruce, 100 colaci, 100 lumânări, 100 pahare și transport funerar la prețuri cuprinse între 95.000 și 165.000 lei. Comenzi la telefon 42.99.85 (23.114)

DECESE

Cu adâncă durere anunțăm moartea fulgerătoare a finului nostru

† **Dr. stomatolog MIRCEA MULEA**

Pentru cei care l-au cunoscut din Sibiu și Miercurea, un moment de reculegere. În mormântarea în data de 2 noiembrie, la Cluj, Dumnezeu să-l odihnească! Fam. Stroe V. (23.844)

Familia Rusu Dumitru regretă dispariția din viață a celei care a fost

ANTINIA IANCU

și transmite sincere condoleanțe familiei îndoliată (23.871)

* URGENTE *

BIRKI REISEN efectuează transport de persoane în Germania, prin Cehoslovacia, pe ruta: SIBIU-INGOLSTADT-MÜNCHEN în data de 6 decembrie 1994. Telefon 069/41.41.65 (918d)

RANSI-TRANS organizează excursie la Istanbul, miercuri, 7 decembrie 1994. (919d)

* Vând sau schimb forinți. Telefon 069/43.90.17 (920d)

SC FIDEL IMPEX SRL

Sibiu, str. Metalurgiștilor 1-3, (în curte la coop. "Tehnică Nouă"), telefon-fax 069/41.47.33

V
A
O
F
E
R
Ă

ALCOOL 96 grade
 sticle 1/1 la -3400 lei
 sticle 1/2 la 1700 lei
CONCENTRAT SUC
 sticle 1/1 la 1600 lei
 sticle 1/2 la 800 lei
 Prețurile includ TVA.
 Ambalajul la schimb.
 Vă așteptăm!

SC "DACIA APOLD" SA

Apoldu de Sus, județul Sibiu

SCOATE LA LICITAȚIE

următoarele utilaje:

- ★ tractoare U 650
- ★ autoturism ARO
- ★ autocamion 8 t.

Licitația are loc în fiecare marți, ora 11, la sediul societății.

Pentru relații suplimentare cei interesați se pot adresa la sediul central din Apoldu de Sus, str. Principală nr. 305, telefon 55.35.32 sau 117 și 121. -2315-

S P I T A L U L

PSIHIATRIE SIBIU

VINDE

prin LICITAȚIE

obiecte de inventar casate.

Lista se poate consulta la unitate.

Licitația se va organiza în data de 14.12.1994, ora 9, la sediul unității din str. dr. Bagdasar nr. 12.

Relații suplimentare la telefon 41.36.70, int. 165 sau 116. -2310-

SC "MĂTASEA ROMÂNĂ" SA

cu sediul în Cislădie, str. Cetății nr. 20

ANGAJEAZĂ URGENT:

- inginer -

- specialitatea chimia textilelor, în vederea ocupării funcției de șef atelier finisaj.
 Relații la telefon 069/56.23.21 sau 56.23.22, int. 22 sau la sediul unității. -2311-

FOTO VIZUAL AGNITA

Agenzie publicitară a
 cotidianului
TRIBUNA

Str. 1 Decembrie nr. 15,
 telefon 51.23.91

Consemnări

REDUTA PREDATĂ...

♦ "radiografie" 1 DECEMBRIE '94 la Sibiu ♦

Nici o bucurie, nici un sentiment, nici om pe stradă, nici ploaie, nici vânt, doar frig. Un frig apăsător de-ți ajungea la os, nu a oprit cerșetorii, mereu aceiași, degerați iarna și prăjiți vara, să-și ocupe posturile "strategice" pe redutele Cetății Sibiului... În rest, nimic! Magazine închise, doar câte un crășmar cu inițiativă dădea binețe la intrarea unui trecător înghețat...

Fabricile închise, prin hotărâre guvernamentală, pentru liniștea și odihna angajaților obosiți și stresați de nesiguranța locului de muncă, dar nu numai...

Zi pustie de evenimente, dar plină de semnificații istorice majore, trecută parcă, pentru sibianul de rând, prea searbăd și fără sens, ca și cum, la comandă, totul a încremenit.

Ici colo, la instituțiile care țin hăturile furtunii de nisip intrat în ochii tuturor și ceva mai des la balcoanele și acoperișurile localnicilor care nu au uitat că sunt români, au apărut steagurile tricolore ale României. Suportii, aflați pe stâlpii ce străjuiesc plicisii arterele principale ale orașului au așteptat, ca în urmă cu cinci ani, în zi de sărbătoare națională, să fie

drapați cu mândrul TRICOLOR, simbolul național! Dar, cine să se preocupe de asta?! Și oricum, acum este târziu. Poate de 22! Sau dacă nu, după următoarele alegeri...

Oraș inert, oraș cuprins de vechi și-adânci tristeți provinciale, pe reduta falnică altădată, doar ciotul unui steag mai stă în vânt și frig.

Spre liniștea generală, într-un deplin consens cu hotărârea guvernamentală, de 1 Decembrie, sibienii au stat disciplinați în casele lor!

Dan TOMOZEI

Procesul autoturismelor - pe 20 decembrie!

Noul termen (al cătelea?) fixat de Tribunalul Municipiului București, secția IV-a civil, în procesul intentat de Asociația pentru Protecția Cumpărătorilor de Autoturisme împotriva statului român este prevăzut pentru data de **20 decembrie**.

A.P.C.A. București a informat și Consiliul Europei despre demersurile sale de a obliga actualul guvern să recunoască dreptul de proprietate al cetățenilor care au contractat cu statul un autoturism Dacia pe care l-au plătit anticipat. Întrucât statul a folosit acești bani este firesc și legal ca el să

recunoască dreptul legitim al cumpărătorilor de autoturisme, exprimat prin CEC-ul depus în acest sens. În aceste condiții conducerea Asociației consideră că este necesară o ultimă reactualizare a evidenței tuturor celor care nu și-au lichidat încă **CEC-ul pentru autoturism** și face apel la toți cei interesați să trimită copii după actele necesare (CEC, chitanțe cotizații anterioare și cotizația de 700 lei pe anul în curs). Credem că guvernul trebuie să soluționeze, într-un fel sau altul, situația acestor oameni.

Ioan VIDRIGHIN

Încă un partid pentru Ion Iliescu?

urmare din pagina 1

Într-un interviu publicat în ultimul număr (47) al revistei "Expres", George Muntean declară că PDC poate atrage "oamenii cu gândire cu adevărat independentă", care nu sunt "reprezentanți nicăieri", decât cel mult în presă, ceea ce "înseamnă puțin", dar și simpatizanți ai altor partide. "Nu refuzăm colaborarea cu nimeni, minus extremele", spune George Muntean susținând că "ar fi absurd" ca acum, când partidul are personalitate, să se anexeze "cuiva, fie și lui Iliescu".

Apropiat "Societății de mâine", creată ca o replică la Grupul pentru Dialog Social, George Muntean a candidat, alături de alte personalități independente, alături de istoricul literar Eugen Simion, acum vicepreședinte al Academiei, etern rival al lui Nicolae Manolescu. Nu a reușit să intre în primul parlament post-revoluționar, deși a avut "cele mai multe voturi din România", pentru că ele au fost redistribuite, potrivit Legii electorale votate de PUNR, altora.

De la această experiență până la crearea unui partid nu a fost decât un pas. El a fost făcut la 1 februarie 1993, când a fost înregistrat Partidul Democrat de Centru. De atunci și până la evocata conferință de presă din fastuoasa sală roșie a Intercontinentalului (august 1994), PDC a tăcut. Dar a făcut. A stabilit, mărturisesc George Muntean, legături cu Partidul Democrat din SUA, cu cel Liber Democrat din Japonia etc. "Puteam să cerem bani (...) am fost tatonați în această direcție", spune George Muntean, adăugând că a optat pentru soluția "mai bine săraci, dar curați".

Având "rezerve firești" atât față de putere, cât și față de opoziție (aceasta nici "nu există", "din păcate"), George Muntean vede posibilă "construirea încetului cu încetul" a unui al treilea "pol" politic, de centru, firește.

Este adevărat că acest spectru îngust, unde se va situa probabil electoratul viitorului, este căutat de mulți oameni politici. Aici se vrea și Peșter Roman, dar și Sergiu Cunesco, cel care propune CDR o mare coaliție cu PD. Dacă CDR nu va accepta reintegrarea PNL, acesta își propune împreună cu PAC, să ofere și el un al treilea pol politic, la care s-ar ralia, zice-se și alte partide. Liga Română a senatorului Viorel Sălăgean râvnește și ea "același loc de centru. Indiferent de (in) succesul vreunui sau altuia, aceste frământări arată că viața noastră politică nu este nici pe departe așezată. Până la constituirea unui spectru politic stabil, cu 3 - 4 - 5 partide cu aderență constantă la electorat, va mai curge multă apă pe Dâmbovița.

COMEMORARE

Sâmbătă, 3 decembrie, se împlinesc 40 de zile de la despărțirea de cel care a fost

Col. rez. TUDOR MARTA

Parastasul de pomenire, sâmbătă, ora 12.30, la mormânt.

Nepoata Cornelia Frățilă cu familia. (321 D)

Panoramic competițional

Sâmbătă, 3 decembrie

BASCHET, div. A, sala C.S.S. Sibiu, ora 11: C.S.U. Forest Sibiu - Universitatea Lic. Sportiv Bihorul Oradea

FOTBAL, div. A - stadionul Gaz metan, ora 11: Gaz metan Mediaș - Unirea Alba Iulia

FOTBAL, div. C (toate partidele încep la ora 11,30): Șoimii Compa Sibiu - Romanofir Tâlmăci; Geromed Mediaș - C.F.R. Retezat Sibiu; Mecanica-Mârșa - Cedonia Sibiu; Vitrometan Mediaș - Unirea Oc. Sibiului; Sparta Mediaș - Record Mediaș; Carpați Agnita - Construcții Sibiu; Textila Cișnădie - Textila Mediaș; Carbomet C. Mică - "U" Hidrosembrăz Sibiu (Partide din cadrul primei etape a returului).

"Noi plătim... frigul!"

Mai mulți locatari ai blocurilor de pe str. Rusciorului (Cv. Terezian) sesizează faptul că n-au căldură deloc în apartamente.

"Problema este mai veche. Am reclamat peste tot. Noi ar trebui să primim agent termic de la centrala întreprinderii Independența. Am auzit că dl. director a și fost amendat cu un milion lei de cei de la O.J.P.C., dar degeaba (sau, poate, tocmai de aceea nu mai primim căldură?!). De Ziua Națională a țării, noi am plătit frigul pe care l-am răbdat!"

Interesându-ne, am aflat că și Primăria este la curent cu această situație nefirească, dar...

Întrebarea este: până când?

(n.i.d.)

POLICLINICA

POLISANO

SIBIU

str. Moldoveanu, nr. 25

asigură asistență

medicală,

(consultații, ecografii, EKG ș.a.)

zilnic între orele 9 - 20

Programări și informații

la telefon 43.14.38

Vitrinele - o "Fata Morgana" a doleanțelor noastre?



Judecând după vitrinele în "haine festive" ale multor magazine din centrul orașului (ne ferim a le numi, tocmai pentru a nu zădărnici, încă din fașă, ceea ce abia s-a născut: concurența!) ne dăm seama că suntem în luna lui ÎNDREA și ne vom afla, în acest răstimp, în plină campanie poreclită: "Cine vinde mai mult, prosperă!" (în trecutul nu prea îndepărtat îi zicea "Luna cadourilor!"). Într-adevăr, cine nu dorește să ofere aproapelui său un frumos cadou de sfintele sărbători? Ca niciodată până acum, am putea

alege, din noianul de magazine existente, cele mai frumoase lucruri, pe lângă chici-uri (ieftine, dar uneori chiar nejustificat de "pipărate") și mărfuri de bun gust, evident mai scumpe sau chiar exagerat de scumpe. Am surprins deja copii, de toate vârstele, salivând în fața vitrinelor după dulciuri "made in vest" sau jucării atractive de tot felul... Vitrinele, aceste himere cu brațe invizibile te cuprind, uneori, cu o forță demnă de luat în seamă iar "trezirea la realitate" va fi declanșată doar în clipa în care îți vei deschide portofelul... Cunoscutul cântec german,

care a făcut de mult înconjurul lumii, suna așa: "Wer soll das bezahlen, wer hat soviet Geld?...!" (în traducere: cine, oare, o să plătească, cine are atâtea băneț?) și-a păstrat, mai ales în zilele noastre deplina valabilitate! Va trebui, mă tem, să ne cam obișnuim (măcar unii dintre noi!) cu "Fata Morgana" a frumoaselor vitrine, pregătite în preajma sărbătorilor de iarnă. Și totuși: v-ați decis deja pentru cadoul preferat pe care îl veți oferi, sub ramura împodobită a bradului, celui drag?

Text și foto: Fred NUSS